

26. 07. 2005

17.07. 49321

cll

**OÜ AP NORDAN GRUPP
TARTU**

2004. A MAJANDUSAASTA ARUANNE

Juriidiline aadress:	Raatuse 20 50604 Tartu Eesti Vabariik
Äriregistri nr:	10149967
Telefon:	7 403 390
Faks:	7 403 290
Põhitegevusala:	Video-, audio- ja HI-FI seadmete maaletoomine, hulgi-ja jaemüük
Audiitor:	OÜ E-Audit
Aruandeaasta algus ja lõpp:	01.01.2004-31.12.2004



26. 07. 2005

Sisukord

SISUKORD	2
TEGEVUSARUANNE.....	3
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE	4
Juhatuse kinnitus raamatupidamise aastaaruandele	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne (Skeem 1)	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne.....	8
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD.....	9
Lisa 1 Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused	9
Lisa 2 Raha ja pangakontod.....	10
Lisa 3 Viitlaekumised ja ettemaksed	10
Lisa 4 Varud ja müügioteel varad.....	10
Lisa 5 Materiaalne põhivara.....	11
Lisa 6 Võlakohustused	11
Lisa 7 Maksuvõlad	11
Lisa 8 Viitvõlad.....	12
Lisa 9 Osakapital.....	12
Lisa 10 Kapitalirent.....	12
Lisa 11 Seotud osapooled	13
MAJANDUSAASTA KASUMIJAOTUSE ETTEPANEK	14
AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS	15
JUHATUSE JA NÕUKOGU ALLKIRJAD 2004 MAJANDUSAASTA ARUANDELE	16




26. 07. 2005

TEGEVUSARUANNE

OÜ AP Nordan Grupp põhitegevuseks on SONY video-, audio-, ja HI-FI seadmete jae- ja hulgimüük.

Alates 1998. aastast on OÜ AP Nordan Grupp SONY ametlik esindaja Lõuna-Eestis.

Turuliidri positsiooni säilitamiseks on hakatud müüma ka teisi kaubamärke, näiteks Panasonic, Infinity, JBL. Tähelepanu on ka pööratud HI-FI seadmete paigaldusteenusele.

Juhatus koosneb kahest liikmest. Juhatus liikmete maksti töötasu koos sotsiaalmaksuga summas 104 130 krooni. Teiste töötajate töötasu kogusumma oli 270 051 krooni koos arvestusliku sotsiaalmaksuga. Keskmise töötajate arv ettevõttes oli aruandeaastal viis inimest.

Urmas Aria
Juhataja



26. 07. 2005

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE

Juhatus kinnitus raamatupidamise aastaaruandele

Juhatus kinnitab lehekülgedel 4 kuni 13 toodud OÜ AP Nordan Grupp 2004.a. raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Juhatus kinnitab, et :

1. raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamise tavaga;
2. raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
3. OÜ AP Nordan Grupp on jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Urmas Aria
Juhatus liige



Väino Pool
Juhatus liige



08.06.2005

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks	
Initialed for the purpose of identification only	
Initsiaalid/initials	<u>ET</u>
Kuupäev/date	<u>18.07.05</u>
E-Audit OÜ, Tartu	

Bilanss
(kroonides)

26. 07. 2005

31.12.2004

31.12.2003 Lisa nr.

VARAD**Käibevara**

Raha ja pangakontod	1 731 880	477 242	2
Nõuded ostjate vastu	107 063	250 743	
Viitlaekumised ja ettemaksed	9 308	305 101	3
Varud ja müügioteel varad	1 765 362	2 890 337	4

Käibevara kokku

3 613 613 3 923 423

Põhivara

Materiaalne põhivara	76 005	218 165	5
----------------------	--------	---------	---

Põhivara kokku

76 005 218 165

VARAD KOKKU

3 689 618 4 141 588

KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL**Lühiajalised kohustused**

Võlakohustused	547 889	879 571	6
Ostjate ettemaksed kaupade ja teenuste eest	0	27 707	
Võlad tarnijatele	1 960 121	2 625 388	
Maksuvõlad	200 885	33 087	7
Viitvõlad	93 728	118 218	8

Lühiajalised kohustused kokku

2 802 623 3 683 971

Pikaajalised kohustused

Pikaajalised võlakohustused	0	346 904	6
-----------------------------	---	---------	---

Pikaajalised kohustused kokku

0 346 904

KOHUSTUSED KOKKU

2 802 623 4 030 875

Omakapital

Osakapital	100 000	100 000	9
Reservid			
Kohustuslik reservkapital	10 000	10 000	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	-79 287	608 126	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	856 282	-607 413	

OMAKAPITAL KOKKU

886 995 110 713

KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL**KOKKU**

3 689 618 4 141 588

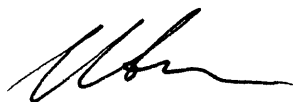
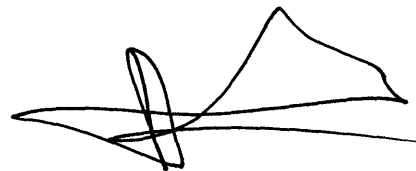
Juhatuse kinnitus

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialled for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials ET
 Kuupäev/date 18.07.05

26. 07. 2005

Kasumiaruanne (Skeem 1)
(kroonides)

	2004.a.	2003.a. Lisa nr.
Äritulud		
Müügitulu	7 831 192	8 885 889
Muud äritulud	668 937	4 340
Äritulud kokku	8 500 129	8 890 229
Ärikulud		
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-7 496 913	-8 209 133
Muud tegevuskulud	-621 400	-574 376
Tööjõu kulud		
Palgakulu	-270 258	-325 803
Sotsiaalmaksud	-103 923	-122 839
Tööjõu kulud kokku	-374 181	-448 642
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-80 444	-151 108
Muud ärikulud	-5 028	-4 898
Ärikulud kokku	-8 577 966	-9 388 157
Ärikasum(-kahjum)	-77 837	-497 928
Finantstulud ja kulud		
Intressikulud	-31 302	-36 248
Kasum (-kahjum) valuutakursi muutustest	-6 471	-9 994
Muud finantstulud ja -kulud	1 000 000	0
Finantskulud ja tulud kokku	962 227	-46 242
Kasum majandustegevusest	884 390	-544 170
Tulumaks	-28 108	63 243
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)	856 282	-607 413

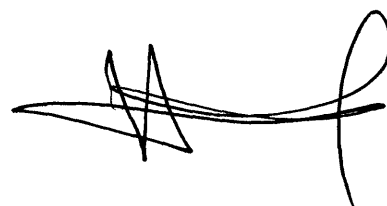



Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials ET
 Kuupäev/date 18.07.05
 E-Audit OÜ, Tartu

Rahavoogude aruanne
(kroonides)

26. 07. 2005

	2004.a.	2003.a.	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum	-77 837	-497 928	
Põhivara kulum ja väärtuse langus	80 444	151 108	5
Kasum(kahjum) põhivara müügist ja mahakandmisest	-20 487	0	
Erakorralised tulud	0	0	
Äritegevusega seotud lühiajaliste nõuete muutus	439 473	31 913	
Varude muutus	1 124 975	491 455	
Äritegevusega seotud kohustuste muutus	-549 666	-1 021 588	
Makstud tulumaks	-28 108	-63 243	
Makstud intressid	-31 492	-36 619	
Kokku rahavood äritegevusest	937 302	-944 902	
Rahavood investeerimistegevusest			
Materiaalse põhivara soetus	0	-21767	5
Saadud intressid	190	371	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	190	-21 396	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	1 024 000	100 000	
Makstud kapitalirendi tagasimaksed	-348 693	-419 397	
Laenude tagasimaksed	-271 690	-225 064	
Makstud dividendid	-80 000	-180 000	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	323 617	-724 461	
Rahavood kokku	1 261 109	-1 690 759	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	477 242	2 177 995	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	1 261 109	-1 690 759	
Valuutakursside muutuste mõju	-6 471	-9 994	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	1 731 880	477 242	

Juhatuse kinnitus

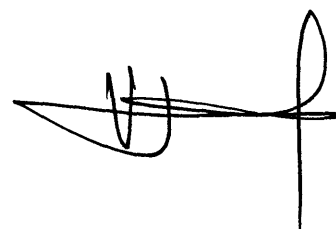
Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks Initialed for the purpose of identification only Initsiaalid/initials <u>ET</u> Kuupäev/date <u>18.07.05</u> E-Audit OÜ, Tartu	
--	--

Omakapitali muutuste aruanne
(kroonides)

26. 07. 2005

	Osakapital	Kohustuslik reserv- kapital	Eelmiste perioodide kasum	Aruande- aasta kasum	Kokku
31.12.02	100 000	10 000	516 540	271 586	898 126
2002.a. kahjum			271 586	-271 586	0
Dividendide väljamaksmine			-180 000		
Aruandeaasta kahjum				-607 413	-607 413
31.12.03	100 000	10 000	608 126	-607 413	110 713
31.12.03	100 000	10 000	608 126	-607 413	110 713
2003.a. kahjum			-607 413	607 413	0
Dividendide väljamaksmine			-80 000		
Aruandeaasta kasum				856 282	856 282
31.12.04	100 000	10 000	-79 287	856 282	886 995

Täpsem informatsioon omakapitali kohta on toodud lisas 9.

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials ET
 Kuupäev/date 18.07.05
 E-Audit OÜ, Tartu

Raamatupidamise aastaaruande lisad

26. 07. 2005

Lisa 1 Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused

OÜ AP Nordan Grupp 2004. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist.

OÜ AP Nordan Grupp kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr.1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja.

Varud

Ostetud kaup müügiks võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ning soetamisega seotud veokuludest. Realiseeritud toodete kuludesse arvestamisel kasutatakse kaalutud keskmise soetushinna meetodit.

Materiaalne põhivara

Põhivaraks loetakse varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 5 000 krooni. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Amortisatsioonimäärad aastas on põhivara gruppidel järgmised:

- Masinad ja seadmed 20 %
- Muu inventar, tööriistad ja sisseseade 20-40 %

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
Initialed for the purpose of identification on
Initsiaalid/initials ET
Kuupäev/date 18.07.05
E-Audit OÜ, Tartu

Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamine

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31.12.2004 on ümber hinnatud bilansipäeval ametlikult

Juhatus kinnitus

kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

26. 07. 2005

Kapitali- ja kasutusrendid

Kapitalirendina kajastatakse alates 1998. aastast renditehingut kõigil juhtudel, kui esindab vähemalt üks alljärgnevatest tingimustest:

1) rentnik ei saa ühepoolset enne rendilepingus toodud tingimuste täitmist või rendiperioodi lõppemist rendisuhet lõpetada ilma, et ta peaks tegema lisanduvaid väljamakseid

2) renditud varaobjekti omandiõigus läheb rendiperioodi kestel või selle lõppedes rentnikule üle.

Kõik ülejäänud renditehingud kajastatakse kasutusrendina.

Tulude arvestus

Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Teenuste osutamisega seotud tulu kajastatakse teenuse osutamisel.

Lisa 2 Raha ja pangakontod

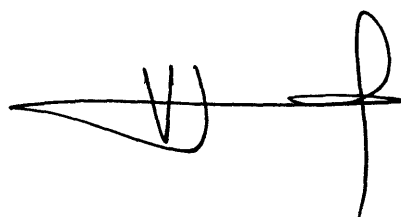
	31.12.2004	31.12.2003
Sularaha kassas	838 479	236 395
Pangakontod	893 401	240 847
Raha ja pangakontod kokku	1 731 880	477 242

Lisa 3 Viitlaekumised ja ettemaksed

	31.12.2004	31.12.2003
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	0	295 018
Tulevaste perioodide kulud	9 308	10 083
Viitlaekumised ja ettemaksed kokku	9 308	305 101

Lisa 4 Varud ja müügioteel varad

	31.12.2004	31.12.2003
Varud	1 765 362	2 258 337
Müügioteel varad	0	632 000
Varud ja müügioteel varad kokku	1 765 362	2 890 337

Juhatuse kinnitus

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
Initialled for the purpose of identification only
Initsiaalid/initials ET
Kuupäev/date 18.07.05
E-Audit OÜ, Tartu

Lisa 5 Materiaalne põhivara

26. 07. 2005

	Masinad ja seadmed	Muu inventar ja sisseseade	KOKKU
Saldo seisuga 31.12.2003			
Soetusmaksumus	599 831	106 570	706 401
Akumuleeritud kulum	-397 477	-90 759	-488 236
Jääkmaksumus	202 354	15 811	218 165
2004.a. toimunud muutused			
Amortisatsioonikulu	-73 187	-7 257	-80 444
Põhivara mahakandmine	-311 864	-5 797	-317 661
Põhivara soetamine	0	0	0
Saldo seisuga 31.12.2004			
Soetusmaksumus	287 967	100 773	388 740
Akumuleeritud kulum	-215 975	-96 760	-312 735
Jääkmaksumus	71 992	4 013	76 005

Lisa 6 Võlakohustused

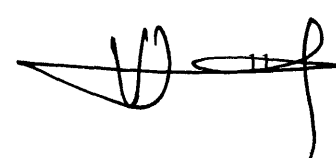
	31.12.2004	31.12.2003
Laen omanikelt	463 095	710 785
Lühiajaline kapitalirendi kohustus	84 794	126 459
Pikaajalise laenu tagasimaksed	0	42 327
Lühiajalised kohustused kokku	547 889	879 571
Pikaajaline kapitalirendi kohustus	0	84 704
Pikaajaline laen	0	262 200
Pikaajalised võlakohustused kokku	0	346 904

Kapitalirendi kohta on informatsioon toodud lisas 10

Lisa 7 Maksuvõlad

	31.12.2004		31.12.2003	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	0	187 456	23 064	0
Tulevaste perioodide käibemaks	0	0	271 954	0
Üksikisiku tulumaks	0	4 054	0	5 173
Töötuskindlustusmakse	0	324	0	560
Sotsiaalmaks	0	8 036	0	18 592
Kogumispensioni makse	0	238	0	329
Ettevõtte tulumaks	0	703	0	8 433
Maksuintressid	0	74	0	0
Maksuvõlad kokku	0	200 885	295 018	33 087

Juhatuse kinnitus

Initsialiseeritud ainult identitiseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials ET
 Kuupäev/date 18. 07. 05
 E-Audit OÜ, Tartu

26. 07. 2005

Lisa 8 Viitvõlad

	31.12.2004	31.12.2003
Võlad töövõtjatele	82 567	113 218
sh puhkusekohustus	64 829	87 754
väljamaksmata töötasu	17 738	25 464
Muud viitvõlad	11 161	5 000
Viitvõlad kokku	93 728	118 218

Lisa 9 Osakapital

Osakapital koosneb kahest võrdsest osast nimiväärtusega 50 000 krooni.

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2004 moodustas 776 995 krooni. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 186 479 krooni, seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta 590 516 krooni.

Maksimaalse võimaliku tulumaksukohustuse arvestamisel on lähtutud eeldusest, et jaotatavate netodividendide ja 2005. aasta kasumiaruandes kajastatava dividendide tulumaksu kulu summa ei või ületada jaotuskõlblikku kasumit seisuga 31.12.2004.

Lisa 10 Kapitalirent

	Masinad ja seadmed
Saldo seisuga 31.12.2003	
Soetusmaksumus	599 832
Akumuleeritud kulum	-397 478
Jääkmaksumus	202 354
Saldo seisuga 31.12.2004	
Soetusmaksumus	287 966
Akumuleeritud kulum	-215 975
Jääkmaksumus	71 991

	31.12.2004	31.12.2003
Kapitalirendi võlgnevus	84 794	211 163
s.h. maksetähtajaga		
kuni 1 aasta	84 794	126 459
1-5 aastat	0	84 704

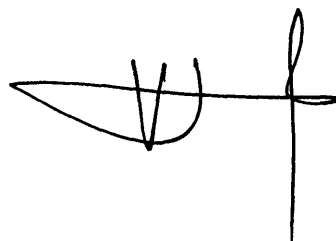
Juhatuse kinnitus

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials ET
 Kuupäev/date 15.07.05
 E-Audit OÜ, Tartu

26. 07. 2005

Lisa 11 Seotud osapooled

	2004	2003
Laenu saldo		
Väino Pool	361 426	417 863
Urmas Aria	349 359	419 624
Kokku laenu saldo	710 785	837 487
Antud laenu		
Väino Pool	512 000	50 000
Urmas Aria	512 000	50 000
Kokku antud laenu	1 024 000	100 000
Tagastatud laenu		
Väino Pool	640 972	106 437
Urmas Aria	630 718	120 265
Kokku tagastatud laenu	630 718	226 702
Laenu jääk		
Väino Pool	232 454	361 426
Urmas Aria	230 641	349 359
Kokku laenu jääk	463 095	710 785

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialled for the purpose of identification only
 Initsiaalid/Initials ET
 Kuupäev/date 18.07.05

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

Majandusaasta kasumijaotuse ettepanek

26. 07. 2005

OÜ AP Nordan Grupp omakapital koosnes seisuga 31.12.2004.a. :

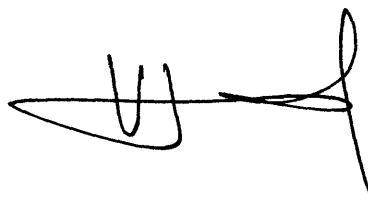
.....

Eelmiste perioodide kasum	713 kr
Aruandeaasta kahjum	856 282 kr

Jaotamiskõlblik kasum kokku	856 995 kr
-----------------------------	------------

OÜ AP Nordan Grupp juhatus teeb osanikele ettepaneku puhaskasumit mitte jaotada.

Urmas Aria
Juhataja



AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS OÜ AP NORDAN GRUPP OSANIKELE

Oleme kontrollinud OÜ AP NORDAN GRUPP 31.12.2004 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet, mis on esitatud lehekülgedel 4 kuni 13. Nimetatud raamatupidamise aastaaruande õigsuse eest vastutab ettevõtte juhatus. Meie ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasime auditi kooskõlas Eesti Vabariigi auditeerimiseeskirjaga. Nimetatud eeskiri nõuab, et audit planeeritakse ja sooritatakse viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Auditi käigus oleme väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Meie audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvame, et meie audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Oleme seisukohal, et ülalmainitud raamatupidamise aastaaruanne kajastab kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega olulises osas õigesti ja õiglaselt OÜ AP NORDAN GRUPP finantsseisundit seisuga 31.12.2004 ning siis lõppenud aruandeperioodi majandustulemust ja rahavoogusid.

Tartu, 18. juulil 2005



Ellen Tohvri
Vannutatud audiitor

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

26. 07. 2005

Juhatuse ja nõukogu allkirjad 2004 majandusaasta aruandele

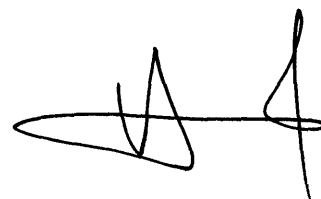
.....

OÜ AP Nordan Grupp 2004 majandusaasta aruande, mis on kinnitatud osanike
koosoleku poolt 25. 07 2005 otsusega, allkirjastamine 25. 07
2005:

Urmas Aria
Juhatuse liige



Väino Pool
Juhatuse liige



TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

26. 07. 2005

.....

**OÜ AP NORDAN GRUPP OSANIKE NIMEKIRI
2004.MAJANDUSAASTA ARUANDE
KINNITAMISE SEISUGA**

Urmas Aria ik.36304262734 1 osa nimiväärtusega 50 000 krooni
Tartumaa
Vana-Kuuste
Haaslava

Väino Pool ik.36806252750 1 osa nimiväärtusega 50 000 krooni
Tartu
Mõisavahe 22-13

Urmas Aria
Juhataja

